



REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
GABINETE DO PRESIDENTE

ASSEMBLEIA REGIONAL DOS AÇORES

ADMITIDO NUMERE-SE E  
PUBLIQUE-SE

Baixa à Comissão Finanças

Finanças

21 / 11 / 80

Para parecer até 24 / 11 / 80

O Presidente,

*[Signature]*

SUA REFERÊNCIA \_\_\_\_\_ SUA COMUNICAÇÃO \_\_\_\_\_

Exmo. Senhor  
Chefe da Secretaria da Assembleia  
Regional dos Açores

9900 HORTA-FAIAL

1945

NOSSA REFERÊNCIA  
P. 47/10-80

24. NOV. 1980

**ASSUNTO** "RESOLUÇÃO" "PROPOSTA DE ALTERAÇÃO DO PLANO PARA 1980"

Para os efeitos convenientes, junto envio a V.Ex<sup>a</sup>. a "Resolução" do Conselho do Governo que propõe a alteração ao anexo II, do Orçamento da Região Autónoma dos Açores para 1980, bem como a "Proposta de Alteração do Plano para 1980", acompanhada do respectivo anexo.

Com os melhores cumprimentos.

ASSEMBLEIA REGIONAL DOS AÇORES

Título: Proposta de Resolução  
Alteração do Plano para  
1980

Entrada n.º 4/80 de 21 / 11 / 80

Arquivo n.º 108

O Responsável  
NTS

LEGISLAÇÃO

O CHEFE DE GABINETE

*[Signature]*  
EDUARDO GIL MIRANDA CABRAL

EC.NS

ANEXO: 0 mencionado

ASSEMBLEIA REGIONAL  
AÇORES

Entrada N.º 721 Data 1980-11-21  
P. 108



REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
~~SECRETARIA REGIONAL DAS FINANÇAS~~  
PRESIDENCIA DO GOVERNO

RESOLUÇÃO

As modificações profundas introduzidas nas remunerações do pessoal do ensino no decurso do corrente ano económico não previstas aquando da elaboração do Orçamento Regional para 1980, tiveram como consequência um considerável aumento dos encargos a suportar pelo orçamento corrente da Secretaria Regional da Educação e Cultura, que ultrapassaram a dotação inicialmente prevista.

Por outro lado, a verba inscrita no Orçamento da Secretaria Regional das Finanças, para fazer face aos aumentos de vencimentos do funcionalismo público regional, havia já sido praticamente utilizada na última revisão orçamental, com a satisfação das despesas adicionais resultantes da aplicação do Decreto-Lei nº.200-A/80, de 24 de Junho. Assim, revestindo os encargos com os vencimentos do pessoal do ensino, a natureza de despesas inadiáveis, e não sendo previsível um aumento de receita nem convindo agravar o deficit orçamental, tornou-se necessário recorrer à utilização de sobras nas dotações do Plano, sem que tal procedimento constitua um desvirtuamento das metas traçadas no início do ano económico.

Julgou-se também oportuno incluir na presente revisão alguns ajustamentos orçamentais, os quais não assumem grande significado no contexto global da política orçamental.

Assim:

O Governo Regional ao abrigo do disposto no nº.2 do artigo 19º. do Decreto Regional nº.3/78/A, de 18 de Janeiro apresenta à Assembleia Regional a seguinte proposta de alteração ao anexo II, do Orçamento da Região Autónoma dos Açores para 1980:

## ANEXO II

## RESUMO DA DESPESA POR SECRETARIAS REGIONAIS

DESIGNAÇÃO	DESPESAS CORRENTES			DESPESAS DE CAPITAL			DESPESAS DO PLANO			TOTAL
	ALTERAÇÕES (contos)		TOTAL	ALTERAÇÕES (contos)		TOTAL	ALTERAÇÕES (contos)		TOTAL	
	PARA MAIS	PARA MENOS		PARA MAIS	PARA MENOS		PARA MAIS	PARA MENOS		
Assembleia Regional	-	-	23 238 000\$00	-	-	2 250 000\$00	-	-	-	25 488 000\$00
Presidência do Governo Regional	2 000	-	73 318 000\$00	1 500	-	7 420 000\$00	-	2 500	14 300 000\$00	95 038 000\$00
Secretaria Regional das Finanças	-	4 634	248 300 000\$00	-	-	42 400 000\$00 (a)	-	-	6 800 000\$00	297 500 000\$00
Secretaria Regional da Administração Pública	-	-	47 151 000\$00	-	-	75 674 375\$00	-	-	203 275 000\$00	326 100 375\$00
Secretaria Regional da Educação e Cultura	172 134	-	1 150 936 000\$00	-	-	45 450 000\$00	-	-	42 100 000\$00	1 238 486 000\$00
Secretaria Regional do Trabalho	-	120	41 730 000\$00	120	-	1 840 000\$00	-	-	27 000 000\$00	70 570 000\$00
Secretaria Regional dos Assuntos Sociais	-	-	102 147 000\$00	-	-	2 850 000\$00	-	19 660	192 340 000\$00	297 337 000\$00
Secretaria Regional da Agricultura e Pescas	500	-	312 108 000\$00	1 000	-	12 810 000\$00	-	20 000	471 900 000\$00	796 818 000\$00
Secretaria Regional do Comércio e Indústria	20 700	-	166 200 000\$00	1 000	-	6 370 000\$00	-	32 040	668 260 000\$00	840 830 000\$00
Secretaria Regional dos Transportes e Turismo	-	-	62 881 000\$00	-	-	8 243 000\$00	-	80 000	1 010 400 000\$00	1 081 524 000\$00
Secretaria Regional do Equipamento Social	-	-	211 646 000\$00	-	-	2 500 000\$00	-	40 000	1 020 300 000\$00	1 234 446 000\$00
SOMA	195 334	4 754	2 439 655 000\$00	3 620	-	207 807 375\$00	-	194 200	3 656 675 000\$00	6 304 137 375\$00
CONTAS DE ORDEM										224 507 000\$00
TOTAL	195 334	4 754	2 439 655 000\$00	3 620	-	207 807 375\$00	-	194 200	3 656 675 000\$00	6 528 644 375\$00

(a) Inclui a importância de 75 034 375\$00, referente ao crédito especial aprovado pela Portaria nº.52/80, publicada no "Jornal Oficial", I série, nº.25, de 22.7.80

Presidência do Governo Regional, 12 de Novembro de 1980

O PRESIDENTE DO GOVERNO REGIONAL

*João Bosco Mota Amaral*  
João Bosco Mota Amaral

REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
PRESIDÊNCIA DO GOVERNO

# PROPOSTA DE ALTERAÇÃO

## PLANO PARA 1980

*R. 20. 11-80, 21 h.  
mandei avisar a Comissão  
de Telx a 7 de Outubro e avisei-  
los, em 7 de Outubro.*

NOVEMBRO 1980

## REVISÃO DO PLANO PARA 1980

### NOTA PRÉVIA

Aquando do termo do primeiro semestre para 1980 procedeu-se à primeira revisão do Plano para 1980.

A primeira revisão foi efectuada tendo como preocupações dominantes:

- . o não agravamento do nível de investimento inicialmente aprovado, e;
- . libertação de verbas a transferir para as Autarquias Locais, para cumprimento da Lei das Finanças Locais.

A segunda revisão do Plano para 1980, ora apresentada é justificada por alterações de previsão no que diz respeito a verbas de pessoal no Orçamento da SREC, à necessidade de reforçar o Orçamento das Despesas Correntes da SRCI, motivada em grande parte, pela implementação dos Serviços Autónomos (IACAPS) e, de igual modo, ao ajustamento necessário em alguns Programas face aos ritmos de execução evidenciados e ao colmatar de imprevistos.

Com efeito, uma vez que o pessoal do ensino era pago por verbas consignadas no Orçamento da Região, transferidas directamente pelo MEC, a SREC não dispunha de dados relativos à execução financeira deste conjunto de despesas. O Decreto-Lei nº 513-M1/79 de 31 de Dezembro (reclassificação dos professores e libertação da concessão de "fases") e ainda o Decreto-Lei nº 191-C/79 de 25 de Junho (reclassificações gerais dos trabalhadores da Função Pública) implicam que o Orçamento da SREC seja reforçado com a verba de 170 000 contos, proveniente das verbas inscritas no Plano e cuja situação real permite a respectiva libertação.

Novembro de 1980

### 3. SAÚDE

Verba inicial - 171 000 contos  
Verba revista - 164 450 contos  
Verba proposta - 104 790 contos

Por força dos atrasos verificados na execução do Projecto nº 7.6 "Construção do Novo Hospital da Horta" é retirada a verba de 19 660 contos.

O Projecto nº 7.7 "Construção da Escola de Enfermagem de Ponta Delgada", obra subsidiada pela AID, tem vindo a ser pago directamente ao empreiteiro, pelo que não se justifica a manutenção da verba total inscrita no Orçamento para ocorrer ao encargo do mesmo. Verifica-se, assim, a retirada da verba de 40 000 contos do Projecto em causa.

### 6. HABITAÇÃO, URBANISMO E AMBIENTE

Verba inicial - 405 000 contos  
Verba revista - 312 435 contos  
Verba proposta - 257 435 contos

A redução 55 000 contos no presente Sector deve-se à conjugação de duas movimentações de verba de sentidos opostos:

Ao Programa 18 "Construções habitacionais" é retirada a verba de 60 000 contos uma vez que não será utilizada a totalidade da verba orçada.

O Programa 21. "Aquisição de Maquinaria, Equipamento e Material de Transporte" é reforçado com a verba de 5 000 contos dada a necessidade premente de apetrechar os serviços laboratoriais e os do parque de máquinas do indispensável equipamento para que possam ficar aptos ao desempenho das funções específicas que lhes são atribuídas.

### 7. AGRICULTURA, SILVICULTURA E PECUÁRIA

Verba inicial - 371 175 contos  
Verba revista - 360 000 contos  
Verba proposta - 352 000 contos

Verifica-se uma redução de 8 000 contos face à verba revista que é jus-

tificada pela existência de verbas disponíveis em alguns Programas quer devido a alguns atrasos de execução quer devido a orçamento sobredimensionado.

#### 8. PASCAS

Verba inicial - 77 000 contos  
Verba revista - 74 500 contos  
Verba proposta - 49 500 contos

A redução de 25 000 contos é fundamentalmente devida a atrasos de execução no Programa nº 34 "Portos de Pesca e Equipamento" e à não utilização da totalidade da verba orçamentada nos Programas nºs. 36 e 37, respectivamente "Fomento à Industrialização do Pescado" e "Escola de Pesca e Formação Profissional".

#### 9. INDÚSTRIA

Verba inicial - 60 000 contos  
Verba revista - 70 200 contos  
Verba proposta - 58 800 contos

A retirada de 11 400 contos do Sector em questão é devida fundamentalmente ao reforço do Orçamento das Despesas Correntes da Secretaria Regional do Comércio e Indústria.

#### 10. ENERGIA

Verba inicial - 550 000 contos  
Verba revista - 535 000 contos  
Verba proposta - 520 660 contos

A redução da verba consignada ao presente Sector é justificada pela retirada de 10 340 contos do Programa nº 41 "Centros Produtores" - ilha de São Miguel.

A restante verba 4 000 contos destina-se ao reforço do Orçamento das Despesas Correntes da Secretaria Regional do Comércio e Indústria.

## 11. TURISMO

Verba inicial - 85 000 contos  
Verba revista - 100 900 contos  
Verba proposta - 102 900 contos

O reforço proposta justica-se pelos encargos crescentes quer em termos de promoção turística, quer em termos de compromissos com iniciativas de animação turística.

## 12. TRANSPORTES

Verba inicial - 1 275 000 contos  
Verba revista - 1 285 500 contos  
Verba proposta - 1 278 500 contos

A redução de 7 000 contos que se verifica no presente Sector é o resultado de transferências diversas de sentido oposto.

Reforços de verbas:

Programa nº 49 - "Estradas Regionais"

O reforço de 55 000 contos no presente Programa destina-se a fazer face aos agravamentos registados nas adjudicações feitas, tanto no ano corrente como em anos transactos.

As revisões de preços e a crescente subida dos encargos respeitantes à conservação da rede viária regional; a necessidade de proceder a reparações urgentes, originadas por estragos causados pelos temporais; as correcções das estradas regionais das zonas sinistradas da ilha Terceira, absorveram verbas elevadas que não se encontravam previstas.

Programa nº 51 - "Apoio ao Transporte Terrestre"

O reforço de 20 000 contos destina-se a reduzir o desfasamento, no tempo da efectivação dos subsídios a atribuir ao Transporte Colectivo de Passageiros pela prestação de Serviços de carácter Social.

A maior adequação da prestação dos subsídios em causa serão acompanhadas pela implementação de um mecanismo, estabelecido em função do preço de custo dos combustíveis, o que permitirá um maior e mais eficaz controle das verbas distribuídas.



Programas nº 55 - "Apoio ao Transporte Aéreo"

O reforço de 69 000 contos é justificado pelas crescentes despesas de exploração das diversas linhas operadas e o forte cunho social das tarifas praticadas impõem o necessário apoio à SATA como forma de lhe possibilitar a satisfação dos encargos a que tem de fazer face.

Redução de Verbas

Programa nº 52 - "Portos Comerciais"

O atraso dos trabalhos nas obras em execução e da elaboração de projectos de engenharia das obras programadas conduziram à redução da verba programada no montante de 151 000 contos.

A distribuição da verba acima por cada um dos projectos abarcados pelo presente Programa, conduziu à seguinte consignação de verbas por Projecto:

	<u>Redução proposta</u>	<u>Verba Consignada</u>
Porto das Flores	3 000 c.	2 000 c.
Porto da Horta	30 000 c.	10 000 c.
Porto do Pico	55 000 c.	65 000 c.
Porto da Graciosa	22 000 c.	18 000 c.
Praia da Vitória	-	20 000 c.
Porto de P. Delgada	40 000 c.	30 000 c.
Equipamento portuário	-	35 000 c.
TOTAL	151 000 contos	180 000 contos

13. CIRCUITOS DE DISTRIBUIÇÃO E COMERCIALIZAÇÃO

Verba inicial - 179 200 contos

Verba revista - 160 400 contos

Verba proposta - 159 100 contos

A redução de 1 300 contos no presente Sector é justificado pelo reforço do Programa nº 59 "Rede de Armazenagem, Transformação e Distribuição" no montante de 5 700 contos e pela redução de 7 000 contos no Programa nº 60 "Rede de Abate".

No primeiro caso, verificou-se elevação de encargos com as adjudicações, no segundo, atrasos de execução nas obras programadas.

A verba de 1.300 contos, assim liberta, destina-se ao reforço do Orçamento Corrente da SRCI.

#### 14. INVESTIGAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA

Verba inicial - 31 300 contos

Verba revista - 24 800 contos

Verba proposta - 14 800 contos

A redução de 10 000 contos à Verba Revista é justificada do seguinte modo

Programa nº 62 - "Investigação Científica e Tecnológica"

Programa nº 63 - "Pesquisa Energética"

Redução de 3 000 contos no primeiro caso e de 2 000 contos no segundo, por sobredimensionamento do orçamento destinando-se as verbas assim libertadas ao reforço do Orçamento Corrente da SRCI.

Programa nº 64 - "Estudos"

Redução no montante de 5 000 contos proveniente de reduções em diversos projectos, por sobredimensionamento do orçamento no projecto nº 64.3 "Estudos e Investigação no Sector Agrícola, Silvícola e Pecuário

#### 16. MODERNIZAÇÃO DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA

Verba inicial - 70 200 contos

Verba revista - 73 450 contos

Verba proposta - 71 450 contos

A redução no montante de 2 000 contos é justificada por sobredimensionamento do orçamentado no Projecto nº 67.5 "Formação Profissional no Sector Agrícola, Silvícola e Pecuário.

Unid.: contos

SECTORES	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
		TOTAL	3 850 875	3 850 875	3 659 175
1. EDUCAÇÃO			407 000	359 700	
	1.	Construções Escolares para o Ensino Primário .....	120 000	146 400	
	2.	Const. Escolares para os Ensinos Preparatório e Secundário .....	260 000	187 200	
	3.	Conservação do Património Escolar .....	3 000	2 900	
	4.	Instalações e Eq. para o Ensino Superior .....	17 000	16 400	
	5.	Construções Desportivas	7 000	6 800	
2. CULTURA			16 000	30 500	
	6.	Beneficiação e Restauro de Edifícios do Património Artístico da Região .....	16 000	15 500	
	6.A.	Apoio às Filarmónicas ....	-	15 000	
3. SAÚDE			171 000	164 450	104 790
	7.	Melhoria da Rede de Serviços .....	163 500	153 550	93 890
	8.	Aprovisionamento .....	1 000	1 000	
	9.	Fixação do Pessoal de Saúde .....	6 500	9 900	
4. SEGURANÇA SOCIAL			190 000	109 565	
	10.	Apoio à Primeira e Segunda Infâncias .....	18 888	16 500	
	11.	Apoio à Juventude .....	13 000	16 400	
	12.	Apoio à Terceira Idade ...	26 000	22 900	
	13.	Reabilitação e Integração de Deficientes .....	1 000	500	
	14.	Melhoria da Rede de Serviços .....	11 500	11 200	
	15.	Edifícios Polivalentes ...	27 000	26 200	

Unid.: contos

SECTORES	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
5. EMPREGO	16	Serviços Sociais do Funcionalismo Público .....	12 500	15 865	
			32 000	27 000	
	17.	Ampliação do Centro de Formação Profissional ...	32 000	27 000	
6. HABITAÇÃO, URBANISMO E AMBIENTE			405 000	312 435	257 435
	18.	Construções Habitacionais	320 000	230 400	170 400
	19.	Defesa dos Recursos Hídricos .....	10 000	14 700	
	20.	Equipamento Urbano .....	25 000	24 200	
	21.	Aquisição de Maquinaria, Equipamento e Material de Transporte .....	10 000	9 700	14 700
	22.	Apoio aos Serviços de Incêndio e Protecção Civil	40 000	33 435	
			371 175	360 000	352 000
7. AGRICULTURA SILVICULTURA E PECUÁRIA	23.	Fomento Arvense .....	97 000	99 200	95 000
	24.	Fomento das Culturas Arbustivas, Arbóreas e Horto-Florícolas .....	17 700	17 200	
	25.	Protecção e Defesa Sanitária das Culturas .....	13 800	13 400	
	26.	Abastecimento de Águas e Caminhos de Apoio ao Desenvolvimento Agro-Pecuário .....	19 500	18 900	
	27.	Construção de Armazéns e Ampliação das Instalações dos Serviços .....	39 000	37 800	3 7000
	28.	Sanidade Pecuária; Melhoramento Zootécnico e Higiene Pública .....	32 500	31 500	
	29.	Apoio ao Fomento Silvo-Pastoril .....	28 000	27 200	

Unid.: contos

SECTORES	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
8. PESCAS	30.	Actividade Florestal, Recursos Cinegéticos das Águas Interiores, Parques e Reservas .....	40 500	39 300	
	31.	Extensão .....	15 000	14 500	11 500
	32.	Reconversão de Incultos ..	68 175	61 000	
			77 000	74 500	49 500
	33.	Reconversão da Frota Pesqueira .....	25 000	24 200	
	34.	Portos de Pesca e Equipamento .....	34 000	32 900	12 900
	35.	Implementação do Serviço Regional de Lotas e Vendas .....	5 000	4 800	
	36.	Fomento à Industrialização do Pescado .....	6 000	5 800	3 300
9. INDÚSTRIA	37.	Frota de Pesca e Formação Profissional .....	5 600	5 400	2 900
	38.	Vulgarização .....	1 400	1 400	
			60 000	70 200	48 800
	39.	Apoio à Indústria .....	40 000	50 800	37 800
10. ENERGIA	40.	Implantação de Núcleos Industriais .....	20 000	19 400	11 000
			550 000	535 000	537 460
	41.	Centros Produtores .....	170 000	114 500	102 660
	42.	Sistema de Transporte e Distribuição .....	40 000	30 100	28 100
	43.	Electrificação Rural .....	90 000	95 200	86 700
	44.	Apoio à Exploração .....	80 000	153 800	
	45.	Geotermia .....	170 000	141 400	166 200
11. TURISMO			85 000	100 900	102 900
	46.	Participação do Sector Público na Indústria Turística .....	65 000	58 500	

Unid.: contos

SECTORES	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
12. TRANSPORTES, COMUNICAÇÕES E METEOROLOGIA	47.	Apoio à Indústria Turística .....	10 000	29 700	
	48.	Divulgação e Apoio Turístico .....	10 000	12 700	14 700
			1 275 000	1 285 500	1 278 500
	49.	Estradas Regionais .....	260 000	301 800	356 800
	50.	Calamidades e Estragos ..	15 000	29 500	
	51.	Apoio ao Transporte Terrestre .....	24 000	31 300	51 300
	52.	Portos Comerciais .....	492 000	331 000	180 000
	53.	Apoio ao Transporte Marítimo .....	30 000	9 100	
	54.	Infraestruturas Aeroportuárias .....	375 000	358 700	
	55.	Apoio ao Transporte Aéreo	50 000	194 500	263 500
	56.	Obras de Protecção da Orla Marítima .....	10 000	19 700	
	57.	Estudos e Projectos .....	19 000	9 400	
	57.A.	Apoio às Telecomunicações	-	500	
13. CIRCUITOS DE DISTRIBUIÇÃO E COMERCIALIZAÇÃO			179 200	160 400	154 100
	58.	Qualidade Alimentar, Controle e Apoio à Produção e Comercialização .....	8 000	4 300	
	59.	Rede de Armazenagem, Transformação e Distribuição .	50 000	48 500	54 200
	60.	Rede de Abate .....	43 000	31 700	19 700
	61.	Rede de Frio para as Pescas .....	78 200	75 900	

Unid.: contos

SECTORES	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
14. INVESTIGAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA			31 300	24 800	13 000
	62.	Investigação Científica e Tecnológica .....	5 000	4 800	-*-
	63.	Pesquisa Energética .....	6 000	5 800	3 800
	64.	Estudos .....	20 300	14 200	9 200
15. INFORMAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA			12 000	11 600	
	65.	Apoio à Informação .....	12 000	11 600	
16. MODERNIZAÇÃO DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA			70 200	73 450	71 450
	66.	Const. Aq., Adaptação e Eq. de Edifícios para S.P.	50 000	53 900	
	67.	Formação Profissional ...	14 200	13 750	11 750
	68.	Mec. da Contabilidade Pública .....	6 000	5 800	
	69.	Aplicação da Lei das Finanças Locais .....	-	150 875	

Unid.: contos

ENTIDADES EXECUTORAS	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
1. PRESIDÊNCIA	TOTAL		3 850 875	3 850 875	3 659 175
			19 500	16 800	
	64.	Estudos			
	64.1	Contabilidade Econômica	5 500	1 300	
	64.2	Ordenamento Físico	2 000	500	
	65.	Apoio à Informação	12 000	11 600	
	66.9	Instalações Provisórias	-	3 400	
2. S.R. FINANÇAS			7 000	6 800	
	67.	Formação Profissional			
	67.	Formação Técnica do pessoal da SRF	1 000	1 000	
	68.	Mecanização da Cont. Pública	6 000	5 800	
3. S.R. ADMIN. PÚBLICA			54 000	203 275	
	16.	Serviços Sociais do Funcionalismo Público	12 500	15 865	
	22.	Apoio aos Serv. de Incêndio e de P. Civil	40 000	33 435	
	67.2	Qualificação de Func. Reg.	1 500	3 100	
	69.	Aplicação da Lei das Autarquias Locais	-	150 875	
4. S.R. EDUC. CULTURA			28 000	42 100	
	4.	Instalações e Eq. p/Ensino Superior			
	4.1	Aquis. de Maquinaria, Equip. e Veíc. de Transporte	2 000	1 900	
	5.	Const. Desportivas	7 000	6 800	
	6.	Benef. e Restauro de Edif. do Patrimônio Art. da Reg.	16 000	15 500	
	6.A	Apoio às Filarmônicas	-	15 000	
	67.3	Formação Técnicos Desport.	3 000	2 900	
5. S.R. TRABALHO			32 000	27 000	



Unid.: contos

ENTIDADES EXECUTORAS	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
6.S.R.ASS.SOC.	17.	Ampliação do Centro de Formação Profissional	32 000	27 000	
			218 500	212 000	192 340
	7.	Melhoria da Rede de Serv.	113 500	105 050	85 390
	7.1	Benef. e Apet. de Unid. de Saúde	49 500	52 100	
	7.2	Reconversão de Hosp. Conc. em Centros de Saúde	2 000	900	
	7.3	Const. de um Centro de Oncologia nos Açores	6 000	2 800	
	7.4	Const. de novos Cent. Saúde	4 000	2 00	
	7.5	Aquisi. de mat. de Transp.	2 000	5 550	
	7.6	Const. Const. do Hosp. da Horta	50 000	43 500	23 840
	8.	Aprovisionamento	1 000	1 000	
	9.	Fixação do Pessoal de Saúde	6 500	9 900	
	10.	Apoio à Prim. e Seg. Inf.	18 000	16 500	
	11.	Apoio à Juventude	13 000	16 400	
	12.	Apoio à ter. idade	26 000	22 900	
	13.	Reab. e Integ. Social de Deficientes	1 000	500	
	14.	Melhoria da Rede de Serv.	11 500	11 200	
	15.	Edif. Polivalentes	27 000	26 200	
67.4	Form. de Pessoal de Saúde	1 000	2 350		
7. S.R. AGR. E PESCAS			507 375	491 900	471 900
23.	Fomento Arvense	97 000	99 200	95 000	
24.	Fomento das Culturas Arbustivas, Arbóreas e Horto-Flo.	17 700	17 200		
25.	Protecção e Defesa Sanitária das Culturas	13 800	13 400		
26.	Abast. de Água e Caminhos de Apoio ao desenv. Agro-Pecuária	19 500	18 900		
27.	Const. de armaz. e ampl. das inst. dos Serviços	39 000	37 800	37 000	
28.	Sanid. Pecuária, melhoram. Zoot. e Higien. Pública	32 500	31 500		

Unid.: contos

ENTIDADES EXECUTORAS	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
	29.	Apoio ao Fomento Silvo-Pastoril	28 000	27 200	
	30.	Activ. Florestal, Recursos Cinergéticos das Águas Interiores, Parques e Reservas	40 500	39 300	
	31.	Extensão	15 000	14 500	11 500
	32.	Reconversão de Incultos	68 175	61 000	
	33.	Reconv. da Frota Pesqueira	25 000	24 200	
	34.	Portos de Pesca e Equip.			
	34.2	Apoio à Construção e Manutenção de Infraestruturas no Sector das Pescas	2 000	1 900	
	34.3	Equip. Portuário	2 000	1 900	
	35.	Implementação do Serv. Reg. de Lotas e Vendagem	5 000	4 800	
	36.	Fomento à Indust. do Pescado	6 000	5 800	3 300
	37.	Escola de Pesca e Formação Profissional	5 600	5 400	2 900
	38.	Vulgarização	1 400	1 400	
	61.	Rede de Frio para as Pescas	78 200	75 900	
	64.	Estudos			
	64.3	Estudos e Investigação no sector Agrícola, Silvícola e Pecuário	6 300	6 100	1 100
	64.4	Estudos e Investigação no Sector das Pescas	2 000	1 900	
	67.	Formação Profissional			
	67.5	Formação Profissional no Sector Agrícola, Silvícola e Pecuário	2 700	2 600	600
8. S.R. COM. E INDÚST.			722 000	700 300	668 260
	39.	Apoio à Indústria	40 000	50 800	37 800
	40.	Implantação de Núcleos Industriais	20 000	19 400	11 000
	41.	Centros Produtores	170 000	114 500	102 660
	42.	Sistemas de Transporte e Distribuição	40 000	30 100	28 100

Unid.: contos

ENTIDADES EXECUTORAS	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
	43.	Electrificação Rural	90 000	95 200	86 700
	44.	Apoio à Exploração	80 000	128 800	
	44.1	Saneamento de Empresas Públicas	-	25 000	
	45	Geotermia	170 000	141 400	166 200
	58	Qualidade Alimentar e Apoio à Produção e Comerc.	8 000	4 300	
	59.	Rede de Armaz., Transformação e Distribuição	50 000	48 500	54 200
	60.	Rede de Abate	43 000	31 700	19 700
	62.	Investigação Científica e Tecnológica	5 000	4 800	.-
	63.	Pesquisa Energética	6 000	5 800	3 800
9.S.R. TRANSP. E TURISMO			1 124 500	1 090 400	1 010 400
	34.	Portos de Pesca e Equip.			
	34.1	Melhoramentos no Portos	30 000	29 100	9 100
	46.	Indústria Turística	65 000	58 500	
	47.	Apoio à Indústria Turíst.	10 000	29 700	
	48.	Divulgação e Apoio Turíst.	10 000	12 700	14 700
	51.	Apoio ao Transporte Terrestre	24 000	31 300	51 300
	52.	Portos Comerciais	492 000	331 000	180 000
	53.	Apoio ao Transporte Marítimo	30 000	9 100	
	54.	Infraestruturas Aeroportuárias	375 000	358 700	
	55.	Apoio ao Transporte Aéreo	50 000	194 500	263 500
	56.	Obras de Protecção da Orla Marítima	10 000	19 700	
	57.	Estudos e Projectos	19 000	9 400	
	57.A	Apoio às Telecomunicações	-	500	
	64.	Estudos			
	64.5	Estudos e Projectos no Sector Turismo	4 500	4 400	
	67.	Formação Profissional			
	67.6	Form. Prof. Sector Turismo	5 000	1 800	

Unid.: contos

ENTIDADES EXECUTORAS	PROGRAMAS		INICIAL	REVISÃO JULHO/80	REVISÃO NOVEMBRO/80
	Nº	DESIGNAÇÃO			
10. S.R. EQUIP. SOCIAL			1 138 000	1 060 300	1 020 300
	1.	Const. p/Ensino Primário	120 000	146 400	
	2.	Const. Escolares p/ensinos Prep. e Secundário	260 000	187 200	
	3.	Conservação do Patrimônio Escolar	3 000	2 900	
	4.	Instalações e Equip. p/ensino Superior			
	4.2	Aquisi. de Terrenos p/edifícios escolares p/ o IUA	10 000	9 700	
	4.3	Instalação de uma Granja Universitária na Achada, Terceira	5 000	4 800	
	7.	Melhoria da Rede de Serv.			
	7.7	Const. da Escola de Enfermagem de P. Delgada	50 000	48 500	8 500
	18.	Const. habitacionais	320 000	230 400	170 400
	19.	Defesa dos Recursos Hídricos	10 000	14 700	
	20.	Equip. Urbano	25 000	24 200	
	21.	Aquisi. de Maquinaria, Equipamento e Mater. de Transp.	10 000	9 700	14 700
	49.	Estradas Regionais	260 000	301 800	356 800
	50.	Calamidades e Estragos	15 000	29 500	
	66.	Construção, Aquisi., Adap. e Equip. de Edifícios para Serv. Públicos	50 000	50 500	



REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
PRESIDÊNCIA DO GOVERNO  
GABINETE DO SUBSECRETÁRIO REGIONAL DO PLANEAMENTO  
E INTEGRAÇÃO EUROPEIA

ANEXO À PROPOSTA DE ALTERAÇÃO DO PLANO PARA 1980

- NOVEMBRO 1980 -

O presente Anexo introduz alterações em relação à proposta inicial nos Sectores n.ºs 9 - INDÚSTRIA, 10 - ENERGIA, 13 - CIRCUITOS DE DISTRIBUIÇÃO E COMERCIALIZAÇÃO, 14 - INVESTIGAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA e 15 - INFORMAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA.

As alterações em causa surgiram de propostas recebidas já com o documento "PROPOSTA DE ALTERAÇÃO PLANO PARA 1980" ultimado.

As alterações em questão consubstanciam-se em Reduções nos Programas seguintes:

P.39 - "Apoio à Indústria" .....	5 000	contos
P.40 - "Implantação de Núcleos Industriais ..	5 000	"
P.42 - "Sistema de Transporte e Distribuição"	2 000	"
P.43 - "Electrificação Rural .....	6 000	"
P.60 - "Rede de Abate" .....	5 000	"
P.62 - "Investigação Científica e Tecnológica"	1 800	"
	<u>24 800</u>	contos

E, no Reforço do P.45 - "Geotermia" em igual montante.

Em face do exposto, os Sectores acima mencionados e que constam do presente Documento substituir os correspondentes apresentados no Documento "PROPOSTA DE ALTERAÇÃO PLANO PARA 1980".

Os quadros finais apresentados naquele Documento já se encontram actualizados, abarcando, por conseguinte, as alterações constantes do presente Documento.



REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
PRESIDÊNCIA DO GOVERNO  
GABINETE DO SUBSECRETÁRIO REGIONAL DO PLANEAMENTO  
E INTEGRAÇÃO EUROPEIA

9 - INDÚSTRIA

Verba inicial - 40 000 contos  
Verba revista - 70 200 contos  
Verba proposta- 48 800 contos

A retirada de 21 400 contos do Sector em questão é justificada pelo reforço de 11 400 contos do Orçamento das Despesas Correntes da S.R.C.I. e pelo reforço de 10 000 contos do Programa nº 45 "Geotermia".

10 - ENERGIA

Verba inicial - 550 000 contos  
Verba revista - 535 000 contos  
Verba proposta- 537 460 contos

O reforço do presente Sector no montante de 2 460 contos é o resultado das movimentações seguintes:

- . Libertação de 10 340 contos para reforço do Orçamento Corrente da SREC e de 1 500 contos para reforço do Orçamento Corrente da SRCI do Programa nº 41 "Centros Produtores";
- . Libertação de 2 000 contos do Programa nº 42 "Sistema de Transporte e Distribuição" para reforço do Programa nº 45 "Geotermia";
- . Libertação do Programa nº 43 "Electrificação Rural", de 2 500 contos para reforço do Orçamento Corrente da SRCI, e de 6 000 contos para reforço do Programa nº 45 "Geotermia";
- . Reforço do Programa nº 45 "Geotermia" no montante de 24 800 contos.



REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
PRESIDÊNCIA DO GOVERNO  
GABINETE DO SUBSECRETÁRIO REGIONAL DO PLANEAMENTO  
E INTEGRAÇÃO EUROPEIA

13 - CIRCUITOS DE DISTRIBUIÇÃO E COMERCIALIZAÇÃO

Verba inicial - 179 200 contos  
Verba revista - 160 400 contos  
Verba proposta- 154 100 contos

A retirada de 6 300 contos do Sector em questão é justificada pelo reforço do Programa nº 59 "Rede de Armazenagem, Transformação e Distribuição" no montante de 5 700 contos e pela redução 12 000 contos do Programa nº 60 "Rede de Abate".

Desta última verba, 5 700 contos destinam-se ao reforço do Programa nº 59; 1 300 contos, destinam-se ao reforço do Orçamento Corrente da SRCI e 5 000 contos ao reforço do Programa nº 45 "Geotermia".

14 - INVESTIGAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA

Verba inicial - 31 300 contos  
Verba revista - 24 800 contos  
Verba proposta- 13 000 contos

A redução de 11 800 contos é justificada do seguinte modo:

Programa nº 62 "Investigação Científica e Tecnológica"

Programa nº 63 "Pesquisa Energética"

Redução de 4 800 contos no primeiro caso e de 2 000 contos no segundo, por sobredimensionamento do orçamento, destinando-se 5 000 contos ao reforço do Orçamento Corrente da S.R.C.I., e 1 800 contos do Programa nº 62 ao reforço do Programa nº 45 "Geotermia".

Programa nº 64 "Estudos"

Redução no montante de 5 000 contos, por sobredimensionamento do orçamento no Projecto nº 64.3 "Estudos e Investigação no



REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
PRESIDÊNCIA DO GOVERNO  
GABINETE DO SUBSECRETÁRIO REGIONAL DO PLANEAMENTO  
E INTEGRAÇÃO EUROPEIA

Sector Agrícola, Silvícola e Pecuário".

15 - INFORMAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA

Programa nº 65 "Apoio à Informação"

Redução de 2.500 contos para reforço do orçamento da Direcção Regional da Comunicação Social, reforço indispensável e inadiável para pagamento de um álbum fotográfico sobre os Açores.



REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES  
 PRESIDÊNCIA DO GOVERNO  
 DEPARTAMENTO REGIONAL DE ESTUDOS E PLANEAMENTO

Rua de Jesus, 177 - 9700 Angra do Heroísmo/Telef. 2 20 92/3, 2 31 46, 2 31 14

ANEXO À PROPOSTA DE ALTERAÇÃO DO PLANO PARA 1980

- NOVEMBRO 1980 -

O presente Anexo introduz alterações em relação à proposta inicial nos Sectores nºs 9 - INDÚSTRIA, 10 - ENERGIA, 13 - CIRCUITOS DE DISTRIBUIÇÃO E COMERCIALIZAÇÃO e 14 - INVESTIGAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA.

As alterações em causa surgiram de propostas recebidas já com o Documento "PROPOSTA DE ALTERAÇÃO PLANO PARA 1980" ultimado.

As alterações em questão consubstanciam-se em Reduções nos Programas seguintes:

P.39 - "Apoio à Indústria" .....	5 000	contos
P.40 - "Implantação de Núcleos Industriais" ....	5 000	"
P.42 - "Sistema de Transporte e Distribuição" ..	2 000	"
P.43 - "Electrificação Rural" .....	6 000	"
P.60 - "Rede de Abate" .....	5 000	"
P.62 - "Investigação Científica e Tecnológica" .	<u>1 800</u>	"
	24 800	contos

E, no Reforço do P.45 - "Geotermia" em igual montante.

Em face do exposto, os Sectores acima mencionados e que constam do presente Documento deverão substituir os correspondentes apresentados no Documento "PROPOSTA DE ALTERAÇÃO PLANO PARA 1980".

Os quadros finais apresentados naquele Documento já se encontram actualizados, abarcando, por conseguinte, as alterações constantes do presente Documento.

## 9. INDÚSTRIA

Verba inicial - 40 000 contos  
Verba revista - 70 200 contos  
Verba proposta - 48 800 contos

A retirada de 21 400 contos do Sector em questão é justificada pelo reforço de 11 400 contos do Orçamento das Despesas Correntes da S.R.C.I. e pelo reforço de 10 000 contos do Programa nº 45 "Geotermia".

## 10. ENERGIA

Verba inicial - 550 000 contos  
Verba revista - 535 000 contos  
Verba proposta - 537 460 contos

O reforço do presente Sector no montante de 2 460 contos é o resultado das movimentações seguintes:

- . Libertação de 10 340 contos para reforço do Orçamento Corrente da SREC e de 1 500 contos para reforço do Orçamento Corrente da SRCI, do Programa nº 41 "Centros Produtores";
- . Libertação de 2 000 contos do Programa nº 42 "Sistema de Transporte e Distribuição" para reforço do Programa nº 45 "Geotermia";
- . Libertação do Programa nº 43 "Electrificação Rural", de 2 500 contos para reforço do Orçamento Corrente da SRCI, e de 6 000 contos para reforço do Programa nº 45 " Geotermia";
- . Reforço do Programa nº 45 "Geotermia" no montante de 24 800 contos.

## 13. CIRCUITOS DE DISTRIBUIÇÃO E COMERCIALIZAÇÃO

Verba inicial - 179 200 contos  
Verba revista - 160 400 contos  
Verba proposta - 154 100 contos

A retirada de 6 300 contos do Sector em questão é justificada pelo re-

forço do Programa nº 59 "Rede de Armazenagem, Transformação e Distribuição" no montante de 5 700 contos e pela redução 12 000 contos do Programa nº 60 "Rede de Abate".

Desta última verba, 5 700 contos destinam-se ao reforço do Programa nº 59; 1 300 contos, destinam-se ao reforço do Orçamento Corrente da SRCI e 5 000 contos ao reforço do Programa nº 45 "Geotermia".

#### 14. INVESTIGAÇÃO CIENTÍFICA E TECNOLÓGICA

Verba inicial - 31 300 contos

Verba revista - 24 800 contos

Verba proposta - 13 000 contos

A redução de 11 800 contos é justificada do seguinte modo:

Programa nº 62 "Investigação Científica e Tecnológica"

Programa nº 63 "Pesquisa Energética"

Redução de 4 800 contos no primeiro caso e de 2 000 contos no segundo, por sobredimensionamento do orçamento, destinando-se 5 000 contos ao reforço do Orçamento Corrente da S.R.C.I., e 1 800 contos do Programa nº 62 ao reforço do Programa nº 45 "Geotermia".

Programa nº 64 "Estudos"

Redução no montante de 5 000 contos, por sobredimensionamento do orçamento no Projecto nº 64.3 "Estudos e Investigação no Sector Agrícola, Silvícola e Pecuário".